Johannesburg Bar Library

PROVINCE OF WESTERN CAPE

Provincial Gazette Extraordinary

5116

Friday, 7 March 1997

Registered at the Post Office as a Newspaper

OFFICE OF THE PREMIER OF THE PROVINCE OF WESTERN CAPE

P.N. 84/1997 7 March 1997

It is hereby notified that the Premier of the Province of Western Cape has assented to the following Law which is hereby published for general information:—

No. 2 of 1997: Western Cape Adjustments Appropriation Law, 1997.

PROVINSIE WES-KAAP

Buitengewone Provinsiale Koerant

5116

Vrydag, 7 Maart 1997

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

KANTOOR VAN DIE PREMIER VAN DIE PROVINSIE WES-KAAP

P.K. 84/1997 7 Maart 1997

Hierby word bekend gemaak dat die Premier van die Provinsie Wes-Kaap die onderstaande Wet wat hierby ter algemene inligting gepubliseer word, bekragtig het:—

Nr. 2 van 1997: Wes-Kaapse Aansuiweringsbegrotingswet, 1997.

LAW

To appropriate an adjusted amount of money for the requirements of the Provincial Administration: Western Cape in respect of the financial year ending 31 March 1997.

(Afrikaans text signed by the Premier)
(Assented to 27 February 1997)

BE IT ENACTED by the Provincial Legislature of the province of Western Cape, as follows:—

Appropriation of adjusted amounts of money for requirements of the Provincial Administration: Western Cape

1. Subject to the provisions of the Western Cape Exchequer Law, 1994 (Law 4 of 1994), there are hereby appropriated out of the Provincial Revenue Fund for the requirements of the Provincial Administration: Western Cape in respect of the financial year ending 31 March 1997, as a charge to the Provincial Revenue Account, the adjusted amounts of money shown in Column 1 of the Schedule.

Short title

2. This Law shall be called the Western Cape Adjustments Appropriation Law, 1997.

WET

Tot bewilliging van 'n aangesuiwerde bedrag geld vir die behoeftes van die Provinsiale Administrasie: Wes-Kaap ten opsigte van die boekjaar wat op 31 Maart 1997 eindig.

(Afrikaans teks deur die Premier geteken)
(Bekragtig op 27 Februarie 1997)

DAAR WORD BEPAAL deur die Provinsiale Wetgewer van die provinsie Wes-Kaap, soos volg:—

Bewilliging van aangesuiwerde bedrae geld vir behoeftes van die Provinsiale Administrasie: Wes-Kaap

1. Behoudens die bepalings van die Wes-Kaapse Skatkiswet, 1994 (Wet 4 van 1994), word daar hierby uit die Provinsiale Inkomstefonds vir die behoeftes van die Provinsiale Administrasie: Wes-Kaap ten opsigte van die boekjaar wat op 31 Maart 1997 eindig, ten laste van die Provinsiale Inkomsterekening, die aangesuiwerde bedrae geld uiteengesit in Kolom 1 van die Bylae bewillig.

Kort titel

2. Hierdie Wet heet die Wes-Kaapse Aansuiweringsbegrotingswet, 1997.

SCHEDULE

Vote		Column 1	Column 2
No.	Title		
		R	R
1	Premier	83 000	
2	Provincial Legislature	1 537 000	
3	Housing, Local Government and Planning	69 509 000	
4	Economic Affairs	624 000	
5	Finance	1 448 000	
6	Health	127 473 000	
7	Corporate Services	1 290 000	
8	Agriculture	8 230 000	
9	Social Services	1 000	
10	Environmental and Cultural Affairs	4 792 000	
11	Education	629 668 000	
12	Provincial Service Commission	3 797 000	
14	Provincial Police Service	2 811 000	
15	Sport and Recreation	1 000	
16	Transport and Public Works	52 239 000	
17	Promoting the Reconstruction and Development Programme (RDP)	21 620 000	
18	Improvement of Conditions of Service	731 254 000	
	TOTAL	1 656 377 000	

SKEDULE

Begrotingspos		*Kolom 1*	*Kolom 2*
No.	*Titel*		
		R	*R*
1	Premier	83 000	
2	Provinsiale Wetgewer	1 537 000	
3	Behuising, Plaaslike Bestuur en Beplanning	69 509 000	
4	Ekonomiese Sake	624 000	
5	Finansies	1 448 000	
6	Gesondheid	127 473 000	
7	Korporatiewe Dienste	1 290 000	
8	Landbou	8 230 000	
9	Maatskaplike Dienste	1 000	
10	Omgewing- en Kultuursake	4 792 000	
11	Onderwys	629 668 000	
12	Provinsiale Dienskommissie	3 797 000	
14	Provinsiale Polisiediens	2 811 000	
15	Sport en Ontspanning	1 000	
16	Vervoer en Publieke Werke	52 239 000	
17	Bevordering van die Heropbou- en Ontwikkelingsprogram (HOP)	21 620 000	
18	Verbetering van Diensvoorwaardes	731 254 000	
	TOTAAL	1 656 377 000	

Printed by Creda Press